

24. März 2022

# FACHTAGUNG NACHHALTIGES BAUEN

Nachhaltigkeit und Baukultur  
**Durabilité et culture du bâti**



# Nachhaltigkeit und Baukultur

Die Kombination von Nachhaltigkeit und Baukultur ist ein komplexes Konstrukt, welches dringend benötigt wird. Wir werden an der diesjährigen Tagung erörtern, wie diese Verschränkung funktionieren kann und auf welche Aspekte geachtet werden muss.

Wir zeigen auf, wie das Weiterbauen am Bestand Nachhaltigkeit und Energieeffizienz bringt – unter Berücksichtigung der Baukultur. Und wir zeigen auf, dass Nachhaltigkeit bereits im Entwurfsstadium miteinbezogen werden muss. Wie prägt Nachhaltigkeit die Ästhetik und Baukultur? Dieser Frage gehen wir am Vormittag nach und runden mit einem Panel ab.

In fünf parallelen Sessionen am Nachmittag wollen wir dem Thema weiter auf den Grund gehen, und in einer Exkursion kann das Telli Aarau direkt besichtigt werden. Im Anschluss finden auch dieses Jahr wieder die Vereinsversammlungen statt und parallel dazu eine Online-Vertiefungssession in Zusammenarbeit mit der Schweizer Botschaft in Berlin.

Für die Fachtagung engagieren sich in einem Konsortium folgende Institutionen:  
Berner Fachhochschule BFH, CRB, ecobau, ETH Zürich, Fachhochschule Nordwestschweiz FHNW, Hochschule Luzern HSLU, Minergie, NNBS, SIA und Zürcher Hochschule für angewandte Wissenschaften ZHAW.

**Datum:** 24. März 2022  
**Dauer:** 9:00 – 17:15  
**Ort:** Durchführung hybrid  
(Teilnahme vor Ort in Aarau oder online)  
Kongress- und Kulturzentrum Aarau oder online

**Corona-Schutzmassnahmen:**  
Gemäss aktuellen Vorgaben des BAG wird die Veranstaltung vor Ort voraussichtlich nach der 2G+ Regelung durchgeführt. Definitive Informationen folgen kurz vor dem Anlass.

## Preise Teilnahme vor Ort:

Normaltarif:	CHF 498.-
Mitglieder: (CRB, ecobau, Minergie, NNBS, SIA)	CHF 448.-
Mitarbeitende: (FHNW, BFH, HSLU, ZHAW und ETHZ)	CHF 448.-
Studierende:	CHF 188.-
Referenten / Medien:	CHF 0.-

## Preise Teilnahme online:

Normaltarif:	CHF 448.-
Mitglieder: (CRB, ecobau, Minergie, NNBS, SIA)	CHF 398.-
Mitarbeitende: (FHNW, BFH, HSLU, ZHAW und ETHZ)	CHF 398.-
Studierende:	CHF 158.-
Referenten / Medien:	CHF 0.-

## Sprache:

Die Vorträge bis zum Mittag und ein Workshop werden simultan auf Französisch übersetzt.

## Online-Durchführung:

Die Zugangsdaten werden Ihnen wenige Tage vor der Fachtagung per E-Mail zugestellt.

## Anmeldung und weitere Informationen: [www.ftnb.ch](http://www.ftnb.ch)

## Durabilité et culture du bâti

Le congrès souhaite faire dialoguer deux mouvements importants des décennies passées, à savoir la durabilité et la culture du bâti. La culture du bâti englobe en plus du patrimoine bâti la création actuelle qui répond à des besoins esthétiques, culturels et sociétaux. Une culture du bâti de qualité préserve également les ressources, favorise la biodiversité, influence le microclimat des espaces urbains et façonne les interactions sociales. Elle apporte ainsi une contribution importante à la durabilité.

Le congrès examine les interactions entre ces deux mouvements. A ce propos, nous illustrons à l'aide de la rénovation du lotissement Telli, comment bâtir à partir de l'existant en étant attentif à la durabilité et à l'efficacité énergétique crée de la valeur pour les habitants et la culture du bâti. À l'aide d'exemples construits, nous explorons aussi comment l'appel à davantage de durabilité modifie l'architecture. Nous terminons la matinée par une table ronde.

L'après-midi, nous approfondissons ce thème dans cinq ateliers parallèles et proposons une visite du lotissement Telli Argovie. Ils sont suivis d'un atelier transnational avec la participation de l'ambassade suisse à Berlin et des assemblées générales des différentes associations.

Les institutions suivantes se sont engagées en consortium pour organiser le congrès:  
Haute école spécialisée bernoise BFH, CRB, ecobau, ETH Zurich, Haute école spécialisée de la Suisse du Nord-Ouest FHNW, Haute école spécialisée de Lucerne HSLU, Minergie, NNBS, SIA et Haute école des sciences appliquées de Zurich ZHAW.

**Date:** 24 mars 2022  
**Durée:** 09h00 – 17h15  
**Lieu:** Déroulement hybride, sur place à Aarau et en ligne  
Kongress- und Kulturzentrum Aarau

## Mesures de protection par effet Corona:

Selon les directives actuelles de l'OFSP, la manifestation se déroulera sur place, il est prévu d'appliquer la réglementation 2G+. Des informations définitives suivront peu avant l'événement.



### Prix journée entière:

Tarif normal:	CHF 498.-
Membres: (CRB, ecobau, Minergie, NNBS, SIA)	CHF 448.-
employés: (BFH, FHNW, HSLU, ZHAW et ETHZ)	CHF 448.-
Etudiants:	CHF 188.-
Intervenants / médias:	CHF 0.-

### Prix en ligne:

Tarif normal:	CHF 448.-
Membres: (CRB, ecobau, Minergie, NNBS, SIA)	CHF 398.-
employés: (BFH, FHNW, HSLU, ZHAW et ETHZ)	CHF 398.-
Etudiants:	CHF 158.-
Intervenants / médias:	CHF 0.-

### Langue:

Les conférences du matin et un atelier (à déclarer) feront l'objet d'une traduction simultanée en français.

### Déroulement en ligne:

Vous recevrez les données d'accès par courriel quelques jours avant le congrès.

**Inscription et plus d'informations:**  
[www.ftnb.ch](http://www.ftnb.ch)

## Programm

- 
- 09:00 **Begrüssung**  
Urs Heimgartner, Leiter Abteilung Immobilien  
Aargau, Kt. AG
- 
- 09:05 **Begrüssung durch Moderation**  
Prof. Barbara Sintzel, Leiterin Institut Nachhaltigkeit  
und Energie am Bau, Fachhochschule  
Nordwestschweiz FHNW
- 
- 09:10 **Einleitung**  
Friederike Pfromm, Dipl.-Ing. Arch. TU/SIA,  
Präsidentin ecobau
- 
- 09:20 **Eine hohe Baukultur für ein gutes  
Leben – Einführung ins Thema**  
Dr. Claudia Schwalfenberg, Leiterin Fachbereich  
Politik, Verantwortliche Baukultur und Mitglied des  
geschäftsstuernden Ausschusses, Schweizerischer  
Ingenieur- und Architektenverein SIA
- 

- 
- 09:45 **Weiterbauen am Bestand**  
Yves Schihin,  
Architekt ETH SIA, Partner bei Oxid Architektur GmbH
- 

- 10:10 **Die neue Ästhetik anhand dreier  
Beispiele**  
Prägt Nachhaltigkeit Ästhetik und Baukultur? Diese  
Frage wird an drei aktuellen Bauprojekten erörtert:  
Wohnüberbauung Heuwinkel in Allschwil,  
Jakob Steib, Architekt SIA, Partner bei Steib Gmür  
Geschwentner Kyburz.  
Lysbüchel-Areal in Basel,  
Kerstin Müller, Dipl. Ing. Architektin Baubüro in situ  
Neubau Stapferhaus in Lenzburg,  
Thomas Friberg, Partner Pool Architekten
- 

10:40 – 11:10 Pause

- 11:10 **Nachhaltigkeit als  
entwurfsrelevanter Baustein**  
Sebastian el Khouli, Mitglied GL und VR, Bob  
Gysin + Partner BGP Architekten AG
- 

- 11:25 **Perspektive Telli Aarau – Baukultur –  
Nachhaltigkeit und Energieeffizienz**  
Tillmann Hohenacker, Sr. Development Project  
Manager, AXA Investment Managers Schweiz AG  
Manuela Gnehm, Asset Manager, Real Assets, AXA  
Investment Managers Schweiz AG  
Julian Kommer, Seniorprojektpartner, Drees &  
Sommer Schweiz AG
- 

- 12:05 **Paneldiskussion: wie bringt man  
Baukultur und Nachhaltigkeit  
zusammen?**  
Moderation: Martin Hitz, Präsident Netzwerk  
Nachhaltiges Bauen Schweiz NNBS
- 

Mittagspause

- 13:45 **Block A:  
Vertiefungssessionen**
- 

15:15 Pause

- 15:45 **Block B:  
Mitgliederversammlungen**
- 



## Programme

---

09:00 **Mot de bienvenue**

Urs Heimgartner, directeur du département immobilier d'Argovie, canton d'AG

---

09:05 **Allocution de bienvenue**

Prof. Barbara Sintzel, directrice de l'institut Durabilité et énergie dans le bâtiment à la Haute école spécialisée de la Suisse du Nord-Ouest, FHNW

---

09:10 **Introduction**

Friederike Pfromm, Dipl.-Ing. Arch. TU/SIA, présidente d'ecobau

---

09:20 **Introduction théorique au thème**

Dr. Claudia Schwalfenberg, cheffe du service Affaires politiques, responsable Culture du bâti et membre du comité des cadres, à la Société suisse des ingénieurs et des architectes (SIA)

---

09:45 **Bâtir à partir de l'existant**

Yves Schihin, architecte ETH SIA, associé Oxid Architektur GmbH

---

10:10 **La nouvelle esthétique illustrée par trois exemples**

La durabilité marque-t-elle l'esthétique et la culture du bâti ? Cette question est examinée à l'aide de trois projets de construction actuels :

Lotissement d'habitations Heuwinkel à Allschwil, Jakob Steib, architecte SIA, associé du bureau Steib Gmür Geschwentner Kyburz.

Site Lysbüchel à Bâle, Kerstin Müller, Dipl. Ing. architecte, Baubüro in situ

Construction nouvelle Stapferhaus à Lenzburg, Thomas Friberg, associé Pool Architekten

---

10:40 – 11:10 Pause

---

11:10 **La durabilité comme élément crucial de la conception**

Sebastian el Khouli, membre de la direction et du conseil d'administration, Bob Gysin + Partner BGP Architekten AG

---

11:25 **Lotissement Tell, Argovie – Culture du bâti – durabilité et efficacité énergétique**

Tillmann Hohenacker, Sr. Development Project Manager, AXA Investment Managers Schweiz AG

Manuela Gnehm, Asset Manager, Real Assets, AXA Investment Managers Schweiz AG

Julian Kommer, Senior Partner, Drees & Sommer Schweiz AG

---

---

12:05 **Table ronde: comment conjuguer la culture du bâti et la durabilité ?**

Modération: Martin Hitz, président du Réseau Construction durable Suisse NNBS

---

Mittagspause

---

13:45 **Série A: Sessions d'approfondissement**

---

15:15 Pause

---

15:45 **Série B: Assemblées générales**

---

17:15 Fin de l'événement et apéro

---



# Block A: Vertiefungssessionen

## Série A: sessions d'approfondissement

A1 Session (de/fr)

### Materialisierung und Baukultur

#### Matérialisation et culture du bâti

**Begrüssung:** Beat Wüthrich, Vize-Präsident ecobau

**Moderation:** Prof. Dr. Guillaume Habert, Dep. Bau, Umwelt und Geomatik, ETH Zürich

**Referierende:**

Christoph Wieser, Architekturtheoretiker  
Dipl. Arch. ETH, Architekturtheoretiker,  
Büro für Architekturtheorie

Werner Schmidt, Mag. Arch / SIA / Visarte  
/ IASS, Atelier Schmidt GmbH

A2 Session (de)

### Identitäten und Baukultur bewahren, stärken und entwickeln

#### Conserver, renforcer et développer les identités et la culture du bâti

**Begrüssung und Moderation:**

Prof. Hanspeter Bürgi, dipl. Architekt  
ETH SIA SWB

**Referierende:**

Planer FSU NADEL ETH / Abt. Architektur, Holz und Bau, Fachbereich  
Architektur Berner Fachhochschule BFH

Prof. Dr. Harald Stühlinger, Dozent für  
Architektur-, Bau- und Städtebau-  
geschichte am Institut Architektur, Fach-  
hochschule Nordwestschweiz FHNW

Prof. Maya Scheibler, Architektur, Holz  
und Bau, Fachbereich Architektur Berner  
Fachhochschule BFH

A3 Session (de)

### Digitalisierung und Baukultur

#### Digitalisation et culture du bâti

**Begrüssung und Moderation:**

Markus Biedermann, Leiter Marketing &  
Kommunikation, crb

**Einleitung:** Prof. Manfred Huber, Leiter  
des Instituts Digitales Bauen, Fachhoch-  
schule Nordwestschweiz FHNW

**Referierende:**

Prof. Dr. Philipp Block, Professor für am  
Institute of Technology in Architecture,  
ETH Zürich (referiert in Englisch)

Dr. Geri Schrotter, Direktor Geomatik und  
Vermessung Stadt Zürich, Amt für  
Geomatik und Vermessung Stadt Zürich

A4 Session (de)

### Grün und Baukultur

#### Végétalisation et culture du bâti

**Begrüssung und Einleitung:**

Claudia Moll, Sektion Landschaftspolitik,  
Bundesamt für Umwelt BAFU

**Referierende:**

Prof. Freek Persyn, Professor für  
Architektur und urbane Transformation,  
ETH Zürich (referiert in Englisch)

Dr. sc. nat. Sandra Gloor, Mitglied der  
Geschäftsleitung, Stadtökologie,  
Wildtierforschung Kommunikation SWILD

A5 Session (de)

### Energieeffizienz und Baukultur

**Moderation und Begrüssung:**

Andreas Meyer-Primavesi,  
Geschäftsleiter Minergie

**Referierende:**

Kathrin Merz, Dipl. Architektin ETH SIA  
SWB, Leitung Modulart und Mitglied  
Erweiterte Geschäftsleitung, Bauart  
Architekten und Planer AG

Thomas Metzler, Architekt, dipl.  
Designer FH/SWB, Inhaber, Architekt,  
Buatelier Metzler

A6 Exkursion (de)

### Besichtigung des Telli in Aarau

#### Visite du Telli à Aarau

# Block B: Mitgliederversammlungen

## Série B: assemblées générales

---

B1 (de/fr)

**Besichtigung des Telli in Aarau**

**Visite du Telli à Aarau**

B2 online (de)

**Hochhaus im Kontext nachhaltigen Bauens und Baukultur**

**Une tour dans le contexte de la construction durable et de la culture du bâti**

**Begrüssung:** Vertretung der Schweizer Botschaft in Berlin

**Einleitung:** Prof. Dr. Antje Jungans, Life Sciences und Facility Management, Züricher Hochschule für angewandte Wissenschaften ZHAW

**Referierende:**

Gianrico Settembrini, IGE, Hochschule Luzern HSLU Technik & Architektur

Sven Fuchs, Dipl.-Ing. Architekt, Partner GRAFT Gesellschaft von Architekten mbH

---

B3 (de)

**Vereinsversammlung**

**ecobau**

B4 (de)

**Mitgliederversammlung**

**NNBS Netzwerk**

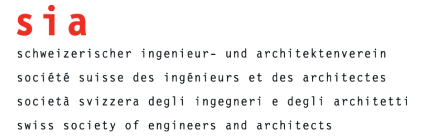
**Nachhaltiges Bauen Schweiz**

---



Jetzt  
anmelden  
[www.ftnb.ch](http://www.ftnb.ch)

Konsortium



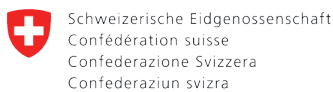
Zürcher Hochschule für Angewandte Wissenschaften



Sponsoren und Medienpartner



Veranstaltungspartner



Eidgenössisches Departement des Innern EDI  
Bundesamt für Kultur BAK

